



Ville de Saint-Maurice  
Val-de-Marne



*Séjours réservés aux jeunes mauritiens de 6 à 17 ans*

# Guide des Séjours

Été 2017

**Séjours du 8 juillet  
au 16 août 2017**

**Inscriptions  
du 24 au 28 avril 2017**



[www.ville-saint-maurice.com](http://www.ville-saint-maurice.com)  
[www.facebook.com/villedesaintmaurice](https://www.facebook.com/villedesaintmaurice)



# Sommaire

**P.3** ÉDITO

## SÉJOURS 6-12 ANS

**P.5** L'ÎLE D'OLÉRON - SÉJOUR À LA MER

**P.6** XONRUPT LONGMER - SÉJOUR MULTI-ACTIVITÉS

**P.7** CHASSENEUIL SUR COUZE - SÉJOUR ÉQUITATION

## SÉJOURS 12-14 ANS

**P.9** ARCACHON - SÉJOUR À LA MER

**P.10** ORBEY - SÉJOUR ACTIVITÉS À SENSATION

## SÉJOUR 15-17 ANS

**P.12** ITALIE / SLOVÉNIE / CROATIE - SÉJOUR EN EUROPE

**P.13** CONDITIONS D'INSCRIPTION



# Édito

Avec l'été qui approche - enfin ! - chacun se met à rêver aux vacances qu'il aimerait pouvoir prendre. Mais il n'est pas toujours possible de faire des projets réalistes dans un monde où, pourtant, les tentations sont grandes. Qui ne rêverait d'une belle croisière ou d'un voyage au bout du monde, comme on nous en présente à longueur d'écran publicitaire ? Mais, parfois, les obstacles peuvent être nombreux avant que le rêve ne devienne réalité.

Rien n'est plus triste que de voir partir ses copains et de devoir rester chez soi, sans avoir la perspective de s'évader quelques jours de son quotidien. Notre ville ne s'est jamais résolue à cette fatalité.

C'est pourquoi, une fois encore, et malgré les contraintes de plus en plus lourdes qui pèsent sur le budget communal, elle a décidé de proposer à toutes les familles de Saint-Maurice une palette de séjours à destination de nos enfants.

De l'île d'Oléron à Chasseneuil, en passant par Arcachon et les Vosges, sur la selle d'un VTT ou d'un cheval, en canoë, à bord d'un catamaran ou sur une planche de surf : la liste des promesses de rires, de découvertes, de dépaysements est vaste. Et pour les plus grands, c'est un périple culturel inédit via l'Italie, la Slovénie et la Croatie qui les attend, en plus des joies du camping...

Je suis sûr qu'au fil des pages qui suivent, vous trouverez ce que vous voulez.

Bonnes et heureuses vacances à tous !

**CHRISTIAN CAMBON**  
Maire de Saint-Maurice  
Sénateur du Val-de-Marne



# *Séjours été*

destinés aux **6/12 ANS**



Attention, nombre  
de places limité



## ÎLE D'OLÉRON (CHARENTES MARITIMES)

**Du 9 au 20 juillet (12 jours)**

**Du 21 au 1<sup>er</sup> août (12 jours)**

**Du 2 au 13 août (12 jours)**



### Situation

Le centre se situe à 500 m de la mer et à une dizaine de minutes du centre de voile en véhicule.

### Hébergement

Les enfants sont logés dans des chambres de 4 à 6 lits.

### Encadrement

1 animateur pour 8 jeunes

### Activités principales

- 3 séances d'optimist pour les 6/8 ans
- 3 séances de catamaran pour les 9/12 ans
- 1 séance de stand up paddle
- 1 journée à Iléo (parc aquatique)

### Activités complémentaires

- Pêche à pied
- Visite de marais salants
- Visite d'une ferme ostréicole

### Transport

TGV + car

### Document obligatoire pour les activités nautiques :

- Test de natation de 25 mètres

### Prix du séjour

Voir page 13

Une réunion d'information sera organisée avant le départ des enfants ; **LA PRÉSENCE DES FAMILLES EST IMPÉRATIVE.**



Attention, nombre  
de places limité



## XONRUPT LONGMER

(VOSGES)

Du 8 au 19 juillet (12 jours)



### Situation

Le centre se situe dans les Hautes Vosges à proximité de Gérardmer.

### Hébergement

Le centre compte des chambres de 2 à 5 lits avec sanitaires complets.

### Encadrement

1 animateur pour 8 jeunes

### Activités principales

- 1 séance d'optimist pour les 6/8 ans
- 1 séance de catamaran pour les 9/12 ans
- 1 séance de kayak
- 2 séances d'escalade
- 4 demi-journées de randonnée
- 1 nuit en bivouac

### Activités complémentaires

- 1 séance de tir à l'arc
- 1 séance de VTT
- 1 séance de luge d'été

### Transport

TGV + car

### Document obligatoire pour les activités nautiques :

- Test de natation de 25 mètres

### Prix du séjour

Voir page 13

Une réunion d'information sera organisée avant le départ des enfants ;  
**LA PRÉSENCE DES FAMILLES EST IMPÉRATIVE.**



Attention, nombre  
de places limité



## CHASSENEUIL SUR COUZE (HAUTE VIENNE) Du 10 au 21 juillet (12 jours)



### Situation

Le centre de vacances de Chasseneuil a été installé dans une ancienne ferme rénovée et se situe dans un hameau agricole, en pleine nature à 6 km d'un lac artificiel de 330 hectares, à l'orée d'une forêt et de ses 250 km de chemins de randonnée.

### Hébergement

Les enfants sont hébergés dans des chambres de 4 à 5 lits.

### Encadrement

1 animateur pour 8 jeunes

### Activités principales

- 10 séances d'équitation
- 10 séances de soin aux animaux
- 2 séances de quad

### Activités complémentaires

- 2 séances de pêche
- 1 séance de VTT

### Transport

TGV + car

### Prix du séjour

Voir page 13

Une réunion d'information sera organisée avant le départ des enfants ;  
**LA PRÉSENCE DES FAMILLES EST IMPÉRATIVE.**



# *Séjours été*

destinés aux **12/14 ANS**





Attention, nombre de places limité



SÉJOUR A LA MER 12 / 14 ANS



## ARCACHON

(GIRONDE)

**Du 10 au 21 juillet (12 jours)**

**Du 23 au 3 août (12 jours)**

**Du 5 au 16 août (12 jours)**



### Situation

Le centre de vacances "La Dune" est implanté dans un parc boisé à 300 mètres de la plage et du centre ville d'Arcachon.

### Hébergement

Les jeunes sont hébergés en petits pavillons dans des chambres de 2 à 5 lits.

### Encadrement

1 animateur pour 8 jeunes

### Activités principales

- Voile : 4 séances
- Surf : 4 séances
- Aqualand : 1 journée
- Dune du Pyla : 1 journée

### Activités complémentaires

- Baignade tous les jours
- Activités manuelles et artistiques
- Veillées à thème tous les soir.

### Transport

TGV + car

### Document obligatoire pour les activités nautiques :

- Test de natation de 50 mètres

### Prix du séjour

Voir page 13

Une réunion d'information sera organisée avant le départ des enfants ;

**LA PRÉSENCE DES FAMILLES EST IMPÉRATIVE.**



Attention, nombre  
de places limité



## ORBÉY (VOSGES)

**Du 9 au 20 juillet (12 jours)**



### Situation

Sur la Route des Lacs (à ½ h de Colmar), à 870 m d'altitude, "La Chaume" domine toute la vallée d'Orbey. Sa superbe implantation, dans un environnement montagnard authentique est idéale pour des "colos" sportives entre copains.

### Activités complémentaires

- Baignade au lac de Gérardmer
- Graff
- Luge d'été

### Transport

TGV + car

### Hébergement

Les jeunes sont logés dans des chambres de 4 à 5 lits avec sanitaires privés.

### Document obligatoire pour les activités nautiques :

- Test de natation de 25 mètres

### Encadrement

1 animateur pour 8 jeunes

### Prix du séjour

Voir page 13

### Activités principales

- 1 séance de raid en canoë et bivouac
- 1 séance de descente en VTT
- 2 séances d'accrobranches
- 2 séances d'escalade

Une réunion d'information sera organisée avant le départ des jeunes ;  
**LA PRÉSENCE DES FAMILLES EST IMPÉRATIVE.**

# *Séjour été*

destiné aux **15/17 ANS**





Attention, nombre de places limité

**NOUVEAU**

## CIRCUIT ITINÉRANT

(ITALIE / SLOVÉNIE / CROATIE)

Du 13 au 26 juillet (14 jours)

Du 31 juillet au 13 août (14 jours)



### Situation

Cap sur l'Adriatique, pour un itinéraire culturel et balnéaire qui nous conduit aux portes de l'Europe de l'Est.

De l'Italie, nous débutons le séjour à Venise direction ensuite Ljubljana, capitale de la Slovénie. Le séjour se poursuit "les pieds dans l'eau" en Croatie, sur la côte de la province d'Istrie à Pula.

### Hébergement

Les jeunes sont logés sous des tentes de 3 places dans des campings 3 étoiles.

### Encadrement

1 animateur pour 8 jeunes

### Activités principales

- 1 journée excursion dans les parcs naturels de Slovénie- descente en rafting
- 1/2 journée de sortie en kayak de mer
- 1 journée d'excursion sur les îles de Brijuni

### Activités complémentaires

- Baignades
- Activités sportives
- 2 demi journées de visite de Pula
- 1 séance de bouée tractée

### Transport

Avion + transports locaux entre chaque étape

### Document obligatoire pour les activités nautiques :

- Test de natation de 50 mètres

### Prix du séjour

Voir page 13

Une réunion d'information sera organisée avant le départ des jeunes ; **LA PRÉSENCE DES FAMILLES EST IMPÉRATIVE.**

# Comment s'inscrire ?

## INSCRIPTIONS DU 24 AU 28 AVRIL 2017

Les demandes d'inscription pour le compte d'autres familles ne seront pas acceptées.

### PIÈCES À FOURNIR

- Avis d'imposition 2016 sur les revenus 2015 du foyer
- Pension alimentaire (fournir le jugement de divorce)
- Carnet de santé de l'enfant avec vaccins à jour
- Livret de famille

Ces quatre premiers documents ne sont toutefois pas nécessaires pour les enfants Mauritiens qui fréquentent actuellement une activité périscolaire (restauration scolaire, accueils du soir et accueils de loisirs).

- 1 photo d'identité
- Photocopie de l'attestation de la carte vitale
- Photocopie de la carte de mutuelle ou d'un décompte
- Certificat médical autorisant la pratique des activités sportives dominantes du séjour

### Uniquement pour le séjour itinérant :

- Carte d'identité ou passeport
- Carte européenne d'assurance maladie
- Autorisation de sortie du territoire

## INSCRIPTIONS SAINT-MAURICE

ACCUEIL FAMILLE (1<sup>ER</sup> ÉTAGE)  
55, rue du Maréchal Leclerc  
Tél. : 01 45 18 80 47  
Du lundi au jeudi de 8h30 à 12h  
et de 13h30 à 17h30  
Le vendredi de 8h30 à 12h et  
de 13h30 à 16h30

### PARTICIPATION FINANCIÈRE

La participation des familles est établie à partir du quotient familial = Revenus imposables de la dernière année + Allocations familiales et revenus de substitution non imposables divisés par 12 x nombre de parts fiscales.

QUOTIENT FAMILIAL	6/12 ANS OLÉRON / XONRUPT-LONGMER CHASSENEUIL SUR COUZE 12 JOURS	12/14 ANS ARCACHON ORBÉY 12 JOURS	15/17 ANS CIRCUIT ITINÉRANT ITALIE/SLOVÉNIE/CROATIE 14 JOURS
QF < 428,00 €	180,78 €	224,94 €	270,48 €
428,01 € < QF ≤ 968 €	251,52 €	312,96 €	376,32 €
968,01 € < QF ≤ 1507 €	353,7 €	440,1 €	529,2 €
1507,01 € < QF ≤ 1758 €	432,3 €	537,9 €	646,8 €
1758,01 € < QF ≤ 2100 €	510,9 €	635,7 €	764,4 €
QF > 2100,01 €	589,5 €	733,5 €	882 €

### MODALITES DE PAIEMENT :

Le paiement peut s'effectuer par : • Chèque bancaire ou postal • Espèces • Carte bancaire • Aides Vacances CAF • Chèques vacances. Un acompte de 50 % sur le prix du séjour sera demandé aux familles au moment de l'inscription. Le solde devra impérativement être réglé avant la réunion de présentation du séjour (la date sera indiquée dans le dossier d'inscription). En application de l'article 19 de la Loi de Finances, les règlements en espèces supérieurs à 300 euros ne peuvent plus être acceptés.

# Notes

A series of 21 horizontal dotted lines for writing notes.





## Guide des séjours - Été 2017

[www.ville-saint-maurice.com](http://www.ville-saint-maurice.com)

[www.facebook.com/villedesaintmaurice](https://www.facebook.com/villedesaintmaurice)

Conception graphique et mise en page : Jean-Marc Hillereau / Charenton-le-Pont

Crédit photos : Fotolia; Prestataires des séjours

